

# Auracher Gemeindenachrichten

An einen Haushalt  
der Gemeinde  
Aurach am Hongar

Aurach, den 16.12.2014

Zahl: 08/2014



## Liebe Auracherinnen und Auracher!

Ich muss Ihnen eine Entscheidung mitteilen, die von mir ausgeht, aber natürlich innerhalb der ÖVP-Fraktion eingehend besprochen und dort auch beschlossen wurde.

### Bürgermeisterwechsel

Es fällt mir keinesfalls leicht, aber mit Ende Februar werde ich meine Funktion als Bürgermeister zurücklegen. **Grund ist mein zweiter Beruf, ich leite die Pestalozzischule Vöcklabruck.** Eine Allgemeine Sonderschule mit 14 Klassen, dem verwaltungsmäßig angeschlossenen Pädagogischen Zentrum (früher SPZ), 41 Lehrern/-innen (etliche davon in Teilzeit) und 15 Schulassistentinnen. In

Allgemeinen Pflichtschulen gibt es kein Verwaltungspersonal (Sekretär/-in), der Direktor ist für die Abwicklung aller pädagogischen, aber auch verwaltungstechnischen Belange alleine zuständig. **Unsere Schule und damit mein Arbeitsbereich wird sich in nächster Zeit noch vergrößern – es ist ein Neubau der Schule geplant und nach Fertigstellung werden der Schule 4 zusätzliche Klassen Volksschule angehören, die Zahl der Klassen steigt somit auf 18 und die Schule zählt zu den größten des Bezirkes Vöcklabruck, versehen mit besonderen Aufgaben.** Diese Vielfalt an Schultypen und das damit verbundene Miteinander in einem Schulgebäude ist im Hinblick auf die Integration/Inklusion beeinträchtigter Kinder eine erfreuliche Entwicklung. (Bei Interesse: [www.pestalozzischule.org](http://www.pestalozzischule.org))

**Ermöglicht hat mir diesen Schritt Vizebürgermeister Josef Stauer, der mir in meiner gesamten bisherigen Amtszeit viel abgenommen, etliche Projekte faktisch geleitet und der sich auch bereit erklärt hat, das Amt des Bürgermeisters mit März 2015 zu übernehmen und für die nächste Periode als Bürgermeister zu kandidieren.**

Wir beabsichtigen, unsere Ämter zu tauschen – ich übernehme bis zum Herbst die Funktion des Vizebürgermeisters. Josef Stauer und ich wollen die Übergabe gut durchführen und damit für die Gemeinde einen reibungslosen Ablauf garantieren.

Zum jetzigen Zeitpunkt (nach über zwei Drittel der Amtszeit) ist die Wahl des Bürgermeisters durch den Gemeinderat vorgesehen und soll Anfang März geschehen.

**Ich bitte um Ihr Verständnis und weiß aus meiner Sicht die Gemeinde auch weiterhin in guten Händen.**

### 2014 geht zu Ende

Froh und stolz bin ich natürlich auf Geschehenes im zu Ende gehenden Jahr, das wir gemeinsam verwirklichen konnten. Alle neu dazugekommenen Gemeindebürger/-innen heiße ich herzlich willkommen, wir werden uns bemühen, dass Sie sich in Aurach wohl fühlen! Seit Sommer ist als **neuer Mitarbeiter im Bauhof Herr Alois-Samuel Gut** tätig, er hat Uwe Rosenauer abgelöst, der sich aus eigenem Wunsch beruflich veränderte. Es gab wesentliche **Straßensanierungen** (Gemeindestraßen Kasten und Pranzing, Güterweg Looh usw.), den **Ankauf des KLF-L** für unsere freiwillige Feuerwehr und das große und überaus erfolgreiche Projekt **Heizungssanierung der Volksschule und des Kindergartens samt Erneuerung des Turnsaales.**

Als besondere Feste durften wir mit unseren Vereinen **50 Jahre SV und 110 Jahre FF Aurach** begehen, auch die „**Naturparkroas**“ der fünf Mitgliedsgemeinden auf unseren Hongar war ein besonderes Erlebnis.

Von Auswärtigen werde ich vermehrt auf die vielfach angebrachte private Weihnachtsdekoration angesprochen, ich gebe Ihnen diese Anerkennung weiter. Die Eigeninitiative und Aktivität unserer Bürger/-innen macht unser Leben in Aurach aus – so danke ich allen Mitarbeitern/-innen in Amt und Bauhof, Volksschule, Hort und Kindergarten, Hr. Pfarrer P. Georg Sailler und der Pfarre, den Gemeinderäten/-innen, Fraktionen, Vereinen und der gesamten Bevölkerung speziell für 2014, im Hinblick auf meine Amtsübergabe aber natürlich für Unterstützung und Wertschätzung all die Jahre. Mit der Bitte, die angekündigte Änderung wohlwollend anzunehmen, wünsche ich Ihnen **ein gesegnetes Weihnachtsfest, einen guten Start ins Neue Jahr, alles Gute für 2015!**

Bgm. Erwin Bichler

Weiters darf ich als Bürgermeister wieder auf verschiedene Dinge hinweisen und die dazu notwendigen Termine bekannt geben:

### Beihilfe zur künstlichen Besamung

Tierbesitzer, die von der künstlichen Besamung Gebrauch machen, haben für die Erlangung der Beihilfe von der Gemeinde die Besamungsscheine für das 2. Halbjahr 2014 bis **spätestens Montag, 29. Dezember 2014** abzugeben.

Eine Abgabe nach dem angeführten Termin kann nicht mehr berücksichtigt werden!

### Friedenslichtaktion

Am 24. Dezember bietet die Jugendgruppe der Feuerwehr Aurach das Friedenslicht an. Abholmöglichkeit von 09:00 Uhr -13:00 Uhr im Feuerwehrhaus Aurach. In den Ortschaften Hainbach, Pranzing Süd, Looch und Aurach geht die Feuerwehrjugend Aurach mit dem Friedenslicht von Haus zu Haus.

Auf Wunsch wird das Friedenslicht auch in anderen Ortschaften nach Hause gebracht.

Tel. 07662/8667 FF-Haus.



### Christbaum-Abholaktion

Die Gemeinde bietet auch heuer wieder eine Christbaum-Abholaktion an. **Anmeldungen** bitte bis **spätestens Freitag, 09. Jänner 2015** am Gemeindeamt 07662/6311-3 einbringen. Die kostenlose **Abholung** der Christbäume erfolgt am **Montag, 12. Jänner 2015** durch einen Bediensteten des Bauhofes der Gemeinde.

### Landwirtschaftskammerwahl 25. Jänner 2015

Das Wahljahr 2015 wird am 25. Jänner mit der OÖ. Landwirtschaftskammerwahl eröffnet. Gewählt werden dabei 35 Mitglieder der Landwirtschaftskammer-Vollversammlung, die in der Folge Präsident und Vizepräsident bestimmen. Das Ortsergebnis gibt auch die Zusammensetzung des Ortsbauernausschusses in unserer Gemeinde vor.

**Wahlzeit: von 08:30 Uhr bis 11:30 Uhr und von 13:00 Uhr bis 15:00 Uhr**

**Wahllokal: Volksschule Aurach**

Wahlberechtigt sind alle Mitglieder der Landwirtschaftskammer, das heißt im Wesentlichen alle Eigentümer und Bewirtschafter von land- und forstwirtschaftlichen Grundstücken mit mindestens 2 Hektar Fläche. In unserer Gemeinde sind das 321 Wahlberechtigte.

Erstmals bei einer Landwirtschaftskammerwahl kann auch mittels Briefwahlkarte gewählt werden. Diese ist bis wenige Tage vor der Wahl bei der Gemeinde zu beantragen und soll auch jenen Personen die Teilnahme an der Wahl ermöglichen, die am Wahltag ortsabwesend sind oder krankheitsbedingt das Wahllokal nicht aufsuchen können.

### GESUCHT wird

- ein Platz zum Unterstellen/Lagern unserer Festbühne(n). Derzeit sind sie im alten Feuerwehrhaus untergebracht, ein Abbruch wird jedoch notwendig.

Wer räumliche Möglichkeiten oder Ideen hat, bitte am Gemeindeamt melden!

## Bauverhandlungstermine 1. Halbjahr 2015

Di. 20. Jänner 2015  
Di. 21. April 2015

Di. 24. Februar 2015  
Di. 19. Mai 2015

Di. 24. März 2015  
Di. 23. Juni 2015

## Müllabfuhrtermine

Falls Sie sich für ein anderes Müllgebinde (Tonne oder Sack) für das Jahr 2015 entscheiden, ersuchen wir Sie um Bekanntgabe am Gemeindeamt.

**Die Müllsäcke für das Jahr 2015 können ab sofort am Gemeindeamt abgeholt werden.**

**Abfuhr:** alle 6 Wochen

**Termine:** Mo. 09. Februar 2015      Mo. 23. März 2015      Mo. 04. Mai 2015  
Mo. 15. Juni 2015      Mo. 27. Juli 2015      Mo. 07. September 2015  
Mo. 19. Oktober 2015      Mo. 30. November 2015

## Zusätzliche Müllabfuhrtermine

Um Geruchsbelästigung im Sommer zu vermeiden werden im Sommer wieder 3 zusätzliche Müllabfuhrtermine angeboten. Die Müllsäcke können im Bauhof am Vortag abgegeben werden. Eine Abholung direkt bei den Häusern erfolgt nicht. Bei Bedarf kann ein zusätzlicher Müllsack beim Gemeindeamt angekauft werden.

Termine:      Mi. 20. Mai 2015      Mi. 01. Juli 2015      Mi. 19. August 2015

Es wird darauf hingewiesen, dass eine spätere Abgabe nicht möglich ist, da die Abholung bereits um 06:00 Uhr erfolgt.

## Biotonnenentleerung für alle angemeldeten Biotonnen

**Abfuhr:** alle 2 Wochen, von April bis Oktober mit Reinigung

**Termine:** 09. Jänner 2015      22. Jänner 2015      05. Februar 2015      19. Februar 2015  
05. März 2015      19. März 2015      02. April 2015      16. April 2015  
30. April 2015      15. Mai 2015      29. Mai 2015      11. Juni 2015  
25. Juni 2015      09. Juli 2015      23. Juli 2015      06. August 2015  
20. August 2015      03. September 2015      17. September 2015      01. Oktober 2015  
15. Oktober 2015      30. Oktober 2015      12. November 2015      26. November 2015  
11. Dezember 2015      24. Dezember 2015

## MASI-Termine

**Abfuhrstandort:** Bauhof Aurach am Hongar

**Termine:**  
Donnerstag, 26. Februar 2015      Donnerstag, 02. April 2015      Donnerstag, 21. Mai 2015  
Donnerstag, 27. August 2015      Donnerstag, 08. Oktober 2015      Donnerstag, 19. November 2015

**Uhrzeit:** 1. April bis 30. September von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr  
1. Oktober bis 31. März von 13:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Im Rahmen der MASI-Abfuhr findet zu folgenden Terminen auch die SPERRMÜLLABFUHR statt:

02. April 2015

08. Oktober 2015

## Liebesnachmittag der besonderen Art

An diesem **LIEBESNACHMITTAG** wird die schönste Sache der Welt - die **LIEBE** näher beleuchtet.

- ♥ Es werden **erfrischende** sowie **prickelnde Tipps** für die **Zweisamkeit** gegeben
- ♥ Aufgezeigt was die **Sexuelle Energie** in einer **Partnerschaft** bewirken kann
- ♥ Was es mit dem **Fragen** und **Ausfragen** in der **Liebe** auf sich hat
- ♥ Warum dass **Lustvolle schreiben und lesen** "voll LUSTig" sein kann.



Wer: Alle interessierten Frauen.

Am: Samstag, den 17. Januar 2015

Von 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Mitzubringen: Gute Laune

Kosten: 25,- Euro

Getränke und Snacks runden den Nachmittag ab.

Ort: PRAXIS DER BEGEGNUNG in AURACH 39; 4861 Aurach

Petra Hopfner (ausgebildete Heilpraktikerin), Spirituelle Wegbegleiterin bei Gebrochenen Herzen, bei Fragen zur Liebe und Herzensangelegenheiten, Energetische Feuerschröpferin.

## Veranstaltungen der Bezirksbauernkammer Vöcklabruck

### Weidenflechten für Haus und Garten, 8599/23B

Rankgerüste für Blumentopf und Garten, Weidenkugel und vieles mehr lassen sich aus Weiden und anderen Naturmaterialien von Hand herstellen und in Haus und Garten stimmungsvoll einsetzen. Je nach Wahl der Flechtstücke werden im Seminar bis zu 3 Flechttechniken erlernt und im Werkstück verarbeitet. 8

Unterrichtseinheiten

Kursbeitrag: 25 Euro

**Oberwang, GH Fideler Bauer | Samstag, 24.01.2015, 09:00 Uhr – 17:00 Uhr**

Trainerin: Marianne Hofstätter

**Anmeldung:** Spätestens 10 Tage vor Beginn: Telefon 050/6902-1500, E-Mail: [info@lfi-ooe.at](mailto:info@lfi-ooe.at)



### EDV-Einstieg leicht gemacht I, 5130B

Sie üben am Computer das selbstständige Arbeiten, schreiben Einladungen, lernen den Umgang mit dem Internet und ein Mailprogramm kennen.

Voraussetzungen: keinerlei Vorkenntnisse erforderlich; Software: Windows, MS Word, Internet Explorer; 32

Unterrichtseinheiten

Kursbeitrag gefördert: 235,- Euro | nicht gefördert: 355,- Euro

**Vöcklabruck, FS Vöcklabruck; 12./17./19./26./31.01.2015, 02./07./09.02.2015, 09:00 Uhr – 13:00 Uhr**

Trainer: Ing. Markus Anzinger

**Vöcklabruck, FS Vöcklabruck; 12./15./19./26./29.01.2015, 02./05./09.02.2015, 19:00 Uhr – 23:00 Uhr**

Trainer: Ing. Markus Anzinger

**Anmeldung:** Spätestens 10 Tage vor Beginn: Telefon 050/6902-1500, E-Mail: [info@lfi-ooe.at](mailto:info@lfi-ooe.at)

### Krapfen, Affen & Co, 3322/27B

Haben Sie Gusto auf den unvergleichlichen Duft frisch gebackener Krapfen? Wollten Sie immer schon wissen, wie typisches, regionales Schmalzgebäck (Bauernkrapfen, Schnürkrapfen, Polsterzipf, Affen, Mutzen uvm.) perfekt gelingt? Mit den richtigen Rezepten und dem entsprechenden Wissen ist das Selbermachen dieser Köstlichkeiten nicht schwer. In diesem Praxiskurs gibt es viele Tipps für die Teigzubereitung, richtiges Verarbeiten und Formen, die Handhabung sowie der sichere Umgang mit Fett. Schauen Sie unseren erfahrenen Seminarbäuerinnen über die Schulter - tauchen Sie ein in traditionelle oberösterreichische Genüsse aus der ursprünglichen bäuerlichen Küche. Der Kursbeitrag ist exkl. Lebensmittelkosten und wird bei der Veranstaltung bar kassiert. 3 Unterrichtseinheiten

Kursbeitrag: 15,- Euro

**Vöcklabruck, Bezirksbauernkammer Vöcklabruck, 05.02.2015, 18:30 Uhr – 21:30 Uhr**

Trainerin: Christine Neudorfer

**Anmeldung:** Spätestens 10 Tage vor Beginn: Telefon 050/6902-1500, E-Mail: [info@lfi-ooe.at](mailto:info@lfi-ooe.at)

## Hausärztlicher Notdienst im Bezirk Vöcklabruck neu organisiert

**Ab 1. Jänner 2015 gelten im Bezirk Vöcklabruck neue Bestimmungen für den hausärztlichen Notdienst an Wochenenden und Feiertagen. Sprengel wurden zusammengelegt und vergrößert. Zusätzlich gibt es zwei neue Visitedienste, die bei Bedarf zu den Patienten nach Hause kommen. Die wichtigste Information für Patienten: Den Notruf 141 wählen, dort erfährt man alles Weitere. Der hausärztliche Notdienst an Wochentagen bleibt derzeit davon unberührt und wird in gewohnter Form weitergeführt.**

Der HÄND steht all jenen zur Verfügung, die am Wochenende oder an Feiertagen dringend einen Arzt benötigen. Hausärzte wechseln sich im Visitedienst in 12h Schichten ab und stehen zusätzlich zu bestimmten Öffnungszeiten in ihrer eigenen Ordination zur Verfügung, die Koordination erfolgt über den Notruf 141.

### **Weniger Sprengel, gute Versorgung: Wie geht das?**

Wir spüren den Ärztemangel bereits sehr deutlich und müssen das bestehende Notdienst-System entsprechend adaptieren:

In den nächsten Jahren gehen immer mehr Landärzte in Pension. Schon jetzt ist es schwierig, Nachfolger zu finden. Durch eine Umstellung des Notdienstes wird es jedoch die nächsten Jahre möglich sein mit einer zunehmend geringeren Zahl an Hausärzten immer noch einen funktionierenden hausärztlichen Notdienst im Bezirk Vöcklabruck aufrecht zu erhalten. Ähnliche Neu-Organisationen gab es bereits in sechs anderen Bezirken in Oberösterreich. Dort sind die Erfahrungen damit sehr gut.

Durch Sprengelzusammenlegung vergrößert sich zwar das Einzugsgebiet der diensthabenden Ärzte, die derzeitige Sprengelteilung ist aber veraltet und die Menschen sind heute ja viel mobiler als früher.

Die Patientinnen und Patienten haben auch viele Vorteile durch den neu organisierten Notdienst: „Wer als Mediziner nach einem langen Arbeitstag Bereitschaftsdienst hat, kommt 24 Stunden kaum zum Schlafen und startet so in den nächsten Ordinationstag. Für die Patienten ist es sicher besser, wenn ihr Arzt durch die Neuregelung des Notdienstes fit und ausgeruht ist“.

### **An Wochenenden (Samstag, Sonntag) und Feiertagen gilt....**

- Der hausärztliche Notdienst ist über die Rufnummer 141 erreichbar.
- Im Bezirk Vöcklabruck sind an Samstagen, Sonn- und Feiertagen **drei Ordinationen** in der Zeit von **09:00 Uhr bis 12:00 Uhr** und **17:00 Uhr bis 19:00 Uhr** geöffnet.
- Zwei ärztliche **Visitedienste** fahren von Vöcklabruck und St. Georgen im Attergau ausgehend alle notwendigen Visiten. Dieser Visitedienst steht am **Wochenende und an Feiertagen** 24 Stunden zur Verfügung. (07:00 Uhr-19:00 Uhr Tagdienst, 19:00 Uhr - 07:00 Uhr Nachtdienst)
- Die regulären Ordinationszeiten (z.B. Samstagsordinationen) der Hausärzte sind von den Bestimmungen zum hausärztlichen Notdienst nicht betroffen.

### **Das ist für Patienten zu tun: Notruf 141**

Es ist ganz einfach: Wer dringende medizinische Hilfe am Wochenende oder an Feiertagen benötigt ruft den Notruf 141. Dort meldet sich ein Mitarbeiter des Roten Kreuzes, der den Patienten an einen Arzt (Ordinationsdienst) weitervermittelt oder einen Hausbesuch organisiert, wenn der Patient nicht transportfähig ist.

„Wichtig ist uns Ärzten die korrekte Inanspruchnahme des hausärztlichen Notdienstes: Dieser ist nur für akute Beschwerden gedacht, bei denen der Patient sofort medizinische Hilfe braucht. Für kleinere bzw. chronische Beschwerden sollen sich die Betroffenen bitte zu den regulären Ordinationszeiten an ihren Hausarzt bzw. ihre Hausärztin wenden“, so der Bezirksärztevertreter.

### **Das Notarzteinsatzfahrzeug (NEF) (Rufnummer 144 für akute Notfälle) ist von dieser Regelung nicht betroffen!**

#### **Hausärztlicher Notdienst an **WOCHENEND- UND FEIERTAGEN**: Bestimmungen ab 1. Jänner 2015**

- Drei **Ordinationen** - Vöcklabruck West, Ost und Mitte-Nord – haben in der Zeit von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr geöffnet.
- Zusätzlich gelten durchgehend die neuen **Visitedienste** für die Bereiche Vöcklabruck Ost und West in der Zeit von **07:00 Uhr bis 19:00 Uhr** (Tagdienst) und von **19:00 Uhr bis 07:00 Uhr** (Nachtdienst), falls ein Hausbesuch erforderlich ist.

## Betroffene Sprengel im Bezirk Vöcklabruck

Sprengel	Gemeinden
94+105	Ampflwang/Zell a. Pettenfirst/Frankenburg+Redleiten/ Neukirchen a.d.V. +Puchkirchen
95	Attnang-Puchheim/Regau
96	Aurach/Schörfling/Seewalchen/Weyregg
97+98	Lenzing/Timelkam
99	Schwanenstadt+Oberndorf b. S.+Pitzenberg+Pühret+Redlham+ Rutzenham+Schlatt/Rüstorf+Desselbrunn
100+102+103	Mondsee/St. Lorenz+Innerschwand+Tiefgraben/Zell a.M.+Oberhofen/St. Georgen i.A+Berg i.A.+Straß i. A./Attersee/Nußdorf a.A./Oberwang/Unterach a.A.+Steinbach
101	Ottwang-Thomasroith+Manning/Wolfsegg/Atzbach + Niederthalheim
104	Vöcklabruck+Pilsbach/Ungenach
106+107	Vöcklamarkt/Gampern/Frankenmarkt+Weißkirchen i. A./Pöndorf/Pfaffing+Fornach

## Einteilung Region mit drei Ordinationsdiensten

Ordinationsdienst	Gemeinden
<b>Vöcklabruck West</b>	Mondsee/St. Lorenz+Innerschwand+Tiefgraben/Zell a.M.+Oberhofen/St. Georgen i.A+Berg i.A.+Straß i. A./Attersee/Nußdorf a.A./Oberwang/Unterach a.A.+Steinbach/Vöcklamarkt/ Frankenmarkt+Weißkirchen i. A./ Pöndorf/Pfaffing+Fornach
<b>Vöcklabruck Ost</b>	Attnang-Puchheim/Regau/Ottwang-Thomasroith+Manning/Wolfsegg/Atzbach+Niederthalheim /Schwanenstadt+Oberndorf b. Schw.+Pitzenberg+Pühret + Redlham+ Rutzenham+Schlatt/ Rüstorf+Desselbrunn/ Vöcklabruck+Pilsbach
<b>Vöcklabruck Mitte-Nord</b>	Ampflwang/Zell a. Pettenfirst/Frankenburg+Redleiten/ Neukirchen a.d.V. +Puchkirchen/ Lenzing/Timelkam/Aurach/Schörfling/Seewalchen/Weyregg/Gampern/Ungenach

## Einteilung Region mit zwei Visitendiensten

Visitendienst	Gemeinden
<b>Vöcklabruck West</b>	Mondsee/St. Lorenz+Innerschwand+Tiefgraben/Zell a.M.+Oberhofen/St. Georgen i.A+Berg i.A.+Straß i. A./Attersee/Nußdorf a.A./Oberwang/Unterach a.A.+Steinbach/Vöcklamarkt/ Frankenmarkt+Weißkirchen i. A./ Pöndorf/Pfaffing+Fornach//Frankenburg+Redleiten/ Neukirchen a.d.V. +Puchkirchen/ Schörfling/Seewalchen/Weyregg/Gampern/
<b>Vöcklabruck Ost</b>	Attnang-Puchheim/Regau/Ottwang-Thomasroith+Manning/Wolfsegg/Atzbach+Niederthalheim /Schwanenstadt+Oberndorf b. Schw.+Pitzenberg+Pühret + Redlham+ Rutzenham+Schlatt/ Rüstorf+Desselbrunn/ Vöcklabruck+Pilsbach/Ampflwang/Zell a. Pettenfirst Lenzing/Timelkam/Aurach/ Ungenach

**Danke**

Ich möchte mich bei euch für die Spenden sowie für euren Besuch bei meiner Veranstaltung am 15. Juni dieses Jahres recht herzlich bedanken. Durch die Unterstützung konnte ich mir mein Therapiebett anschaffen. Somit ist es mir möglich meinen Transfer vom Rollstuhl ins Bett leichter zu bewältigen.

Ich wurde am 06. November an meiner rechten Hand operiert und darf mein Handgelenk einige Monate nicht belasten. Mein Bett hilft mir dabei ausgezeichnet.

Nochmals herzlichen Dank für eure Hilfe!

Stefan Schreiber



## Selbstschutztipps OÖ. Zivilschutz

Selbstschutztipps zu folgenden Themen finden Sie auf unserer Homepage [www.aurach.at](http://www.aurach.at)

- Diebstahl- und Einbruchschutz
- Mach dich sichtbar
- Sicheres Kekserlbacken
- Feiern ohne Feuer(n)
- Brandschutz in der Weihnachtszeit



## Bericht Kindergarten Aurach



**„In meinem kleinen Apfel,...“ – TAG DES APFELS IM KINDERGARTEN**  
Am 14. November besuchten Frau Waltraud Nigl und Frau Birgit Dressler die Kindergartenkinder. Anlässlich des „Tag des Apfels“ überreichten die Damen vom Familienausschuss jedem Kind einen Apfel. Mit Begeisterung wurde gesungen, getanzt und gespielt. Den gesunden Apfel ließen sich die Kinder zur Jause gut schmecken.  
Herzlichen Dank!



## MARTINSFEST 2014 im Kindergarten

Am 11. November feierten wir das traditionelle Martinsfest mit Eltern, Verwandten und Freunden. Wir trafen uns bei Dämmerung in der Kirche, in der wir mit Liedern, einer Geschichte sowie einem Tanz das Thema des Märchen „Sternalters“ aufgriffen. In dieser Geschichte ging es vor allem darum, Armen Gutes zu tun und zu erkennen, dass man dafür auch Dank erhält.



Mit dem heiligen Martin auf seinem Pferd, den gesegneten Martinskipferl und den Jungmusikern zogen wir anschließend zum Kindergarten. Als Überraschung ließen wir mit Hilfe der Eltern zum Abschluss Heißluftballons in den Himmel steigen, die einem wunderschönen Sternenhimmel glichen. Bei einem gemütlichen Ausklang wurde seitens vieler Eltern für das leibliche Wohl gesorgt!

**Wir möchten uns an dieser Stelle nochmals sehr herzlich bei allen Mitwirkenden, Mitfeiernden und bei der eingegangenen Geldspende bedanken!**

## Beiliegend finden Sie:

- ✓ Rotes Kreuz – Blutspendeaktion

Weiters wünsche ich allen Gemeindebürgerinnen und –bürgern  
eine fröhliche Weihnachtszeit  
und einen guten Rutsch ins Neue Jahr!



Bürgermeister  
Erwin Bichler





ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ

OBERÖSTERREICH

*Aus Liebe zum Menschen.*

Der Blutspendedienst vom Roten Kreuz für OÖ lädt Sie herzlich ein zur  
**BLUTSPENDEAKTION**  
der Gemeinde Aurach a. H.

Donnerstag, 08. Januar 2015 von 15:30 bis 20:30 Uhr Volksschule

**Informationen zur Blutspende**

Blut spenden können alle gesunden Personen ab 18 Jahren im Abstand von 8 Wochen. Der vor der Blutspende auszufüllende Gesundheitsfragebogen und das anschließende vertrauliche Gespräch mit unserem Arzt dienen sowohl der Sicherheit unserer Blutprodukte, als auch der Sicherheit der Blutspender. Bitte bringen Sie einen amtlichen Lichtbildausweis oder Ihren Blutspendeausweis zur Blutspende mit. Den Laborbefund erhalten Sie ca. 4 Wochen später zugeschickt, somit wird die Blutspende für Sie auch zu einer kleinen Gesundheitskontrolle.

Sie sollten in den letzten 3-4 Stunden vor der Blutspende zumindest eine kleine Mahlzeit und ausreichend Flüssigkeit zu sich nehmen und nach der Blutspende körperliche Anstrengungen vermeiden.

Sie dürfen nicht Blut spenden, wenn Folgendes zutrifft:

- Einnahme von Blutdruckmedikamenten
- „Fieberblase“
- offene Wunde, frische Verletzung
- akute Allergie
- Krankenstand und Kur

**In den letzten 48 Stunden:**

- Eine Impfung mit Totimpfstoff  
z.B. FSME, Influenza, Diphtherie,  
Tetanus, Polio, Meningokokken,  
Hepatitis-A/-B, etc.

**In den letzten 3 Tagen:**

- Desensibilisierungsbehandlung (Allergien)

**In den letzten 7 Tagen:**

- Zahnbehandlung
- Zahnsteinentfernen

**In den letzten 4 Wochen:**

- Infektionskrankheiten (Grippaler Infekt,  
Darminfektion, bzw. Durchfall, etc.)
- Eine Impfung mit Lebendimpfstoff, z.B.  
Schluckimpfung, Masern, Mumps,  
Röteln, BCG, etc.

- Einnahme von Antibiotika, Schmerzmittel

**In den letzten 2 Monaten:**

- Zeckenbiss

**In den letzten 4 Monaten:**

- Piercen, Tätowieren, Ohrstechen,  
Akupunktur außerhalb der Arztpraxis
- Magenspiegelung, Darmspiegelung
- Kontakt mit HIV, Hepatitis-B, -C

**In den letzten 6 Monaten:**

- Aufenthalt in Malaria gebieten

Für Fragen steht Ihnen die Blutzentrale Linz unter der kostenlosen **Blutspende-Hotline: 0800/190 190** bzw. per E-Mail [spm@o.rotekruz.at](mailto:spm@o.rotekruz.at) zur Verfügung. Weitere Blutspendetermine können Sie in Tageszeitungen sowie im Internet unter [www.rotekruz.at/ooe](http://www.rotekruz.at/ooe) erfahren.

Bitte kommen Sie Blut spenden, denn nur mit Ihrer Blutspende können wir alle OÖ. Krankenhäuser mit genügend lebensrettenden Blutkonserven versorgen.

**Spende Blut – Rette Leben!**